



## AMTLICHER TEIL

### Einladung zur 6. Sitzung des Stadtrates der 4. Wahlperiode

hiermit laden wir Sie zur 6. Sitzung des Stadtrates der 4. Wahlperiode am

**Dienstag, 31. Mai 2005, um 19.00 Uhr**  
ins Rathaus Berga/Elster, Sitzungssaal

recht herzlich ein.

#### Tagesordnung:

- TOP 1:** Eröffnung, Begrüßung und Feststellung der ordnungsmäßigen Ladung zur Sitzung sowie der Beschlussfähigkeit
- TOP 2:** Protokoll der 5. Sitzung des Stadtrates der 4. Wahlperiode hier: Beschlussfassung
- TOP 3:** Haushaltskonsolidierung  
hier: Beratung und Beschlussfassung

**TOP 4:** Haushaltsplan 2005  
hier: Beratung und Beschlussfassung

**TOP 5:** Finanzplan  
hier: Beratung und Beschlussfassung

**TOP 6:** Antrag der Freien Wählergemeinschaft der Stadt Berga und Ortsteile zur Erstellung eines Tourismus- und Städteentwicklungskonzeptes  
hier: Beratung und Beschlussfassung

Es werden weitere Tagesordnungspunkte im nichtöffentlichen Teil behandelt.

Mit freundlichen Grüßen  
gez. Büttner  
Bürgermeister

### Beschlussveröffentlichung

## Beschlüsse aus der Stadtratssitzung

#### **Beschluss 4-41-6: Prüfbericht und Jahresabschluss 2003 der WBG Berga/Elster mbH**

Der Stadtrat der Stadt Berga/Elster bestätigt den Bericht über die Prüfung des Jahresabschlusses zum 31.12.2003 sowie den Lagebericht der Wohnungsbaugesellschaft Berga/Elster mbH.

#### **Beschluss 4-42-6: Prüfbericht Jugend- und Wandererhotel „Herrenhaus Markersdorf“ - Jahr 2001**

Der Stadtrat der Stadt Berga/Elster bestätigt den Lagebericht und den Jahresabschluss 2001 des Jugend- und Wandererhotels „Herrenhaus Markersdorf“ für das Jahr 2001.

#### **Beschluss 4-43-6: Prüfbericht Jugend- und Wandererhotel „Herrenhaus Markersdorf“ - Jahr 2002**

Der Stadtrat der Stadt Berga/Elster bestätigt den Lagebericht und den Jahresabschluss des Jugend- und Wandererhotels „Herrenhaus Markersdorf“ für das Jahr 2002.

#### **Beschluss 4-44-6: Prüfbericht Jugend- und Wandererhotel „Herrenhaus Markersdorf“ - Jahr 2003**

Der Stadtrat der Stadt Berga/Elster bestätigt den Lagebericht und den Jahresabschluss 2001 des Jugend- und Wandererhotels „Herrenhaus Markersdorf“ für das Jahr 2003.

#### **Beschluss 4-45-6: Jahresabschluss Stadt Berga 2004**

Der Stadtrat der Stadt Berga/Elster nimmt den Jahresabschluss 2004 zur Kenntnis und gibt dazu seine Zustimmung.

#### **Beschluss 4-46-6: Widmung des Weges zum Unterhammer**

Die Stadt Berga/Elster beschließt die Widmung des Weges zum Unterhammer. Durch die Widmung wird öffentlich-rechtlich die Einordnung des Weges in die Regelungen des Thüringer Straßengesetzes vollzogen. Die bisher ungeklärten Rechtsverhältnisse werden über die Widmung geklärt.

# Widmung, Umstufung oder Einziehung öffentlicher Straßen

**Straßenbaubehörde: Stadtverwaltung Berga/Elster, Widmung von Straßen nach dem  
Thüringer Straßengesetz § 6, Bezeichnung der Straße: Elstertalweg**

## Allgemeinverfügung

### 1. Straßenbeschreibung

Kommunaler Weg, Gemarkung Berga/Elster

Flur 2, Flurstück 124/1  
Flur 3, Flurstück 432/2 teilweise  
Flur 3, Flurstück 461/1 teilweise  
Flur 3, Flurstück 460/2 teilweise  
Flur 3, Flurstück 460/3 teilweise  
Flur 9, Flurstück 872/1 teilweise  
Flur 9, Flurstück 929/1 teilweise  
Flur 9, Flurstück 928/3 teilweise  
Flur 9, Flurstück 889 teilweise  
Flur 9, Flurstück 892/1 teilweise  
Flur 9, Flurstück 891 teilweise  
Flur 9, Flurstück 922 teilweise  
Flur 9, Flurstück 924 teilweise

### 2. Verfügung:

Der unter 1. genannte bestehende Weg wird gewidmet zur öffentlichen Straße mit Beschränkung - nur für Anlieger- und Fahrradverkehr sowie Forst- und Landwirtschaft

### 3. Träger der Straßenbaulast ist die Stadt Berga/Elster.

### 4. Wirksamwerden:

Beschluss des Stadtrates am 26.04.2005  
Wirksamwerden der Verfügung am 1. Tag nach der Bekanntgabe

### 5. Rechtsmittelbelehrung

Gegen diese Verfügung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist bei der Stadtverwaltung Berga/Elster, Am Markt 2, 07980 Berga/Elster schriftlich oder zur Niederschrift zu erheben.

Die genaue Lage der von der Allgemeinverfügung betroffenen Straßen ist der beiliegenden Liegenschaftskarte zu entnehmen.

Berga/Elster, den 27.04.2005

- Siegel -

Büttner  
Bürgermeister

## Bekanntmachungsvermerk

Die der Widmung beigelegte Karte im Maßstab 1:2000 wird entsprechend § 3 Abs. 2 der Thüringer Bekanntmachungsverordnung vom 22. August 1994 durch öffentliche Auslegung bekanntgemacht. Die Karte und Widmungsverfügung liegen in der Zeit **vom 20.05.2005 - 03.06.2005** während der allgemeinen Öffnungszeiten

montags	09.00 - 12.00 Uhr
dienstags	09.00 - 12.00 Uhr
und	14.00 - 18.00 Uhr
donnerstags	13.00 - 15.00 Uhr
freitags	09.00 - 12.00 Uhr

in der Stadtverwaltung Berga/Elster, Zimmer 2.07 öffentlich aus.

## Öffentliche Anhörung

Die Stadt Berga/Elster beabsichtigt nach § 8 Thüringer Straßenbaugesetz die Teileinziehung der Straße von der Bundesstraße B 175 - Kleindraxdorf in der Gemarkung Clodra vorzunehmen.

Die künftige Widmung soll sich nur auf den Anlieger - sowie land- und forstwirtschaftlichen Verkehr beziehen.

Begründung:  
Die Straße hat die Bedeutung für den öffentlichen Verkehr verloren.

Einwendungen gegen diese Teileinziehung können im Zeitraum **vom 01.06.2005 bis zum 31.08.2005** bei der Stadtverwaltung Berga/Elster, Zimmer 2.07, zu den bekannten Öffnungszeiten schriftlich oder zur Niederschrift vorgebracht werden.

Stadtverwaltung Berga/Elster

Büttner  
Bürgermeister

### Sprechstunde der Schiedsstelle

Die Sprechstunde der Schiedsstelle der Stadt Berga/Elster findet bei Bedarf, nach telefonischer Absprache mit dem Schiedsmann statt.

**Telefon:**  
**20666 oder 0179-1048327**

Jürgen Naundorf  
Schiedsmann der Stadt Berga

**ENDE AMTLICHER TEIL**

# Danke!

Am 23.04.2005 wurde in Berga eine Gedenktafel für die Opfer von „Schwalbe V“, dem Außenlager des KZ Buchenwald eingeweiht. Ich möchte mich hiermit bei dem Heimat- und Geschichtsverein unserer Stadt, der sich die Errichtung dieser Gedenktafel zum 60. Jahrestag der Befreiung im letzten Jahr zur Aufgabe gemacht hat, recht herzlich bedanken. So ist eine Lücke des Gedenkens an alle Opfer und der geschichtlichen Aufarbeitung des dunkelsten Kapitels auch unserer Stadt geschlossen worden.

Ganz besonders möchte ich auf diesem Wege allen Mitbürgern

danken, die durch Spenden dieses Vorhaben erst ermöglicht haben, da diese Gedenktafel voll durch die Mitglieder des Heimat- und Geschichtsvereins und durch Spenden zahlreicher Mitbürger finanziert wurde. Leider konnte aus dem Stadthaushalt auf Grund der miserablen Haushaltsituation kein finanzieller Beitrag geleistet werden.

Stephan Büttner  
Bürgermeister

## Kreismusikschule „Bernhard Stavenhagen“ Greiz

### Zum Schnuppern – Flöte, Keyboard, Akkordeon, Gitarre und vieles mehr

Auch in diesem Jahr können sich Interessierte einen Blick in die Arbeit der Kreismusikschule „Bernhard Stavenhagen“ Greiz in Berga verschaffen. Zum kostenlosen Schnuppern in den Fächern Blockflöte, Trompete, Klavier, Keyboard und Akkordeon sind alle Kinder, Jugendlichen, aber auch Erwachsenen **in der Woche vom 30. Mai bis 3. Juni** recht herzlich eingeladen. In den folgenden 4 Wochen ist das Ausprobieren der Instrumente in den Schnupperkursen der verschiedenen Fächer möglich, alles in der Grund- oder Regelschule.

Genauere Zeiten hängen in der Grundschule aus, nähere Infos zum Unterricht sowie Anmeldung über unsere Hauptstelle in Greiz **Tel. 03661-2116, musikschule.greiz@jetzweb.de oder [www.kms-greiz.de](http://www.kms-greiz.de)**

Vor Ort können Sie donnerstags von 13.00 - 19.00 Uhr aktuelle Infos über Frau Hufenbach in der Grundschule Berga erhalten.

I.Hufenbach  
Musikschuldirektor

## Das Wetter im April 2005

Der April des Jahrgangs 05 hat viel von seiner alten Klasse verloren. Nichts von den bekannten Wetterwechseln war zu spüren. Keine Schnee- und Graupelschauer mit darauf folgendem Sonnenschein. Statt diesen tümpelte er so für sich dahin. Die Nachttemperaturen lagen zwischen -2°C und 10°C. Tagsüber wurden meistens 10°C bis 19°C, außer dem 30. des Monats, erreicht. Mit zwei Gewittern am 17.04. und 27.04. wollte der April offensichtlich auf seine Tugenden hinweisen. Zu erwähnen wären die geringen Niederschläge mit insgesamt 14,5 l/m<sup>2</sup>. Seit elf Jahren ist das die niedrigste Niederschlagsmenge im April. Die gesamte Regenmenge in diesem Jahr beträgt damit 132,5 l/m<sup>2</sup>.

### Temperaturen

Mittleres Tagesminimum: 5,1 °C, Niedrigste Tagestemperatur: -2 °C (22.)  
Mittleres Tagesmaximum: 15,2 °C, Höchste Tagestemperatur: 22 °C (30.)

### Niederschläge:

Anzahl der Tage: 9  
Gesamtmenge pro m<sup>2</sup>: 14,5 l  
Höchste Niederschlagsmenge: 3,5 l/m<sup>2</sup> (26.)

### Vergleich der Niederschlagsmengen:

April 1994: 91,0 l/m <sup>2</sup>	April 1998: 29,5 l/m <sup>2</sup>	April 2002: 32,5 l/m <sup>2</sup>
April 1995: 99,0 l/m <sup>2</sup>	April 1999: 38,0 l/m <sup>2</sup>	April 2003: 32,5 l/m <sup>2</sup>
April 1996: 29,0 l/m <sup>2</sup>	April 2000: 21,0 l/m <sup>2</sup>	April 2004: 24,0 l/m <sup>2</sup>
April 1997: 24,0 l/m <sup>2</sup>	April 2001: 23,0 l/m <sup>2</sup>	

Berga/Elster, am 8. Mai 2005  
H. Popp (Mitglied des Heimat- und Geschichtsvereins)



## Schon mal dran gedacht - in 6 Monaten ist wieder Weihnachtsmarkt!



Der Bergaer Weihnachtsmarkt soll in diesem Jahr am 3. Dezember von 13.00 - 18.00 Uhr auf dem Gelände in und um das Klubhaus stattfinden.

Nun wird es Zeit, über die Ausgestaltung des Marktes nachzudenken.

Wir rufen alle Interessierten, Händler, Gewerbetreibende, Vereine, Zirkel, Kindergärten und Schulen auf, sich Gedanken über die Ausgestaltung des Marktes zu machen und selbst am Markt präsent zu sein.

Vielleicht kann auch Ihr Verein oder Sie als Gewerbetreibender, Zirkel, Kindergärten und Schule einen Beitrag dazu leisten.

Die Weihnachtsmarktbesucher freuen sich über ein reichhaltiges

Angebot oder auch neue Ideen, welche den Markt zum Erfolg verhelfen.

Ihr Engagement ist gefragt und wir freuen uns über viele kreative Vorschläge.

Richten Sie dies bitte schriftlich oder mündlich an die Stadtverwaltung Berga/Elster Ordnungsamt oder bekunden Sie Ihr Interesse durch eine Teilnahme an der nächsten Zusammenkunft **am Dienstag, 7. Juni 2005, um 18.30 Uhr** in der Stadtverwaltung Berga/Elster (Sitzungszimmer).

Büttner  
Bürgermeister



Prinzessin Silvana und Prinz Dennis

Da zur ersten Prunksitzung traditionell der Frauenelferrat regiert, hatten sich unser Präsident als Zwerg verkleidet. Da konnte er endlich mal sein schönes Kostüm auf der Bühne zeigen.

Die Regentschaft durften Prinzessin Silvana und Prinz Dennis, Prinzenpaar der 35. Saison,

# Rückblick auf die 1. Prunksitzung der 40. Saison

noch einmal übernehmen. Nachdem alle Gruppen einmarschiert waren und unsere Kleinsten ihren Clowntanz gezeigt hatten, begannen wir wieder mit unserem Rückblick auf Programmteile aus vergangenen Jahren.

Alle legten sich wieder mächtig ins Zeug. Allen voran zeigte die Prinzengarde eine exzellente Modenschau, bei der viele Närrinnen im Saal wahrscheinlich ihre Jugendweiekleider wiedererkannten. Auch die Unterröcke und Dessous aus alter Zeit wurden wieder ausgegraben. Als Stargast des Abends hatten wir einen alten Bekannten Mr. Bean alias Klaus Rückert geladen, der die Lachmuskeln unseres Publikums arg strapazierte.

Für einen weitem Lacher sorgten unsere Elferratsmänner, die als Matrjoschkas bedächtig um ihren Balalaikaspieler schwebten. Dagegen ging es beim Stock-

klopftanz der Männer ganz schön wild zu. Unser Klaus musste ganz schön hüpfen, um ohne blaue Füße von der Bühne zu gehen. Mit flotten spanischen Rhythmen tanzte die Polizeigarde durch den Saal direkt auf den kessen Sigg zu, der inzwischen ein heißes Solo auf die Bühne legte.

Bevor die Prinzengarde mit den Teenies den Abschlusstanz aufs Parkett legte, ließen wir in unserer Playbackshow die Heidi noch einmal das blaue vom Himmel jodeln und die Resi brachte ordentlich Bier in den Saal. Marlies und Siegfried stellten zum Schluss noch fest, wie schön es doch auf der Welt ist. Und wie schön es zur 2. Prunksitzung war, erfahren sie in der nächsten Ausgabe.

Bis dahin Gelle Hee  
Der BCV

## Bildergalerie



Fotos: BCV

unser „Zwergenpräsident“



Ulli und Klaus als Mr. Bean



die Polizeigarde vergöttert den kessen Sigg



der Elferrat schwebt als Matrjoschka



Modenschau: „Omas Dessous“

## Skatsport in Berga

### Joachim Walter gewinnt!

Am 06. Mai fand das 5. Monatsturnier um die Bergaer Skatmeisterschaft 2005 in der Gaststätte „Schöne Aussicht“ statt. Sieger wurde Joachim Walter aus Teichwolframsdorf mit 2596 Punkten. Den 2. Platz belegte Tibor Mazula aus Triebes mit 2563 Punkten. Dritter wurde Günter Geinitz aus Wolfersdorf mit 2476 Punkten.

In der Gesamtwertung liegt Günter Geinitz aus Wolfersdorf mit 12072 Punkten klar in Führung. Zweiter ist Karl Haase aus Greiz-Gommla mit 10677 Punkten. Den 3. Platz belegt Günter Büttner aus Tschirma mit 10424 Punkten.

Das 6. Monatsturnier findet am 03. Juni ab 18.30 Uhr in der Gaststätte „Schöne Aussicht“ statt. Alle Skatfreunde sind herzlich eingeladen!

### Einladung zum Skatturnier

Am Sonntag, den 19. Juni 2005, findet ab 10.00 Uhr in der Gaststätte „Schöne Aussicht“ Berga das Skatturnier um

den Pokal der Stadtverwaltung Berga statt.

Gespielt werden 2 Serien a 48 Spiele. Unkostenbeitrag je Teilnehmer beträgt 10 Euro. Attraktives Geld- und Sachpreise können gewonnen werden. Die Organisatoren laden alle Skatfreundinnen und Skatfreunde zu diesem Turnier herzlich ein.

Bernd Grimm



# Vor dem Schaden klug sein: Auftrag nur an ausgewiesenen Fachmann

## Installateurverzeichnis des Zweckverbandes TAWEG gibt Auskunft.

Das Trinkwasser ist ein unersetzliches Lebensmittel und unterliegt deshalb bei der Aufbereitung, beim Transport im Rohrnetz und bis zur letzten Auslaufarmatur in Ihrer Wohnung strengen gesetzlichen Regeln und Normen. Das Gesundheitsamt überwacht deshalb, dass die Grenzwerte der Trinkwasserverordnung eingehalten werden.

Für die ordnungsgemäße Errichtung, Erweiterung und Unterhaltung der Kundenanlage, mit Ausnahme des Wasserzählers, so das Bundesgesetz in Verbindung mit § 9 der Wasserbenutzungssatzung des Zweckverbandes TAWEG, ist der Anschlussnehmer verantwortlich.

Die Anlage darf nur unter Beachtung der Vorschriften der Satzung und anderer gesetzlichen oder behördlicher Bestimmungen sowie nach den anerkannten Regeln der Technik errichtet, erweitert, geändert und unterhalten werden.

Es dürfen nur Materialien und Geräte verwendet werden, die entsprechend den anerkannten Regeln der Technik beschaffen sind. Das Zeichen einer anerkannten Prüfstelle (z.B. DIN-DVGW, DVGW- oder GS-Zeichen) bekundet, dass diese Voraussetzungen erfüllt

sind.

Die Errichtung der Anlage und wesentliche Veränderungen dürfen nur durch ein Installationsunternehmen erfolgen, das in ein Installateurverzeichnis eines Wasserversorgungsunternehmens eingetragen ist. Der Betreiber hat zwar die Verantwortung für die Trinkwasserinstallation, ist aber in der Regel nicht in der Lage und damit berechtigt, die notwendigen technischen Maßnahmen zum Schutz des Trinkwassers vor Verunreinigungen zu treffen sowie Arbeiten an der Trinkwasserinstallation durchzuführen. Im Interesse Ihrer Gesundheit sollten Sie sich stets davon überzeugen, ob der an Ihrer Hausinstallation tätige Installateur eine Eintragung im Installateurverzeichnis besitzt und damit eine Gewähr bietet, dass die Installation zu Ihrem Schutz nach den anerkannten Regeln der Technik ausgeführt wird.

Die eingetragenen Installateurunternehmen haben ihre Befähigung für Arbeiten an der Hausinstallation nachgewiesen. Sie sind im Besitz eines Installateurausweis zur Legitimation gegenüber dem Kunden und berechtigt ein Werkstattsschild anzubringen. Allein der Fachmann garantiert Sicherheit



und Qualität. Der Fachmann weiß auch, dass eine vom Zweckverband TAWEG genehmigte Eigenversorgungsanlage, für die Bewirtschaftung des

Gartens, zur Tierhaltung oder ähnliches, keine Verbindung zur Trinkwasserinstallation haben darf, damit das von uns gelieferte Wasser in Ihrer Kundenanlage nicht durch unsachgemäße Trinkwasserhausinstallation beeinträchtigt wird bzw., dass Rückwirkungen auf das öffentliche Trinkwassernetz ausgeschlossen werden. Fachgerechte Beratung und Ausführung bei der Wasserinstallation samt nachfolgendem Service bieten die Gewähr, dass der Kunde vor Schaden klug und geschützt ist.

Das vom Zweckverband geführte Installateurverzeichnis, innerhalb des Ortsinstallateurausschusses Gera-Reuß, liegt ständig in aktualisierter Fassung aus. Darüber hinaus erfolgt jährlich die Veröffentlichung der aktuellen Trinkwasserqualität in den Amtsblättern der Städte und Gemeinden.

## Installateurverzeichnis des Zweckverbandes TAWEG

### Rene Berger

Gas- und Wasserinstallation-Gasheizung  
Reichenbacher Straße 102  
07973 Greiz

### Heizungstechnik GmbH

Böhm und Döring  
Gartenweg 8  
07980 Neumühle/Elster

### Färber & Fischer GbR

Heizung-Lüftung-Sanitär  
An der Goldenen Aue 2  
07973 Greiz

### Jürgen Funke

Zentralheizungs- und Sanitärinstallation  
Ortsstraße 5  
07980 Waltersdorf

### Steffen Grünke

Installationsbetrieb  
Prof.-Ludwig-Straße 3  
07973 Greiz

### Michael Hoffmann

Sanitär- und Heizungstechnik  
An der Salzmeist 1b  
07973 Greiz

### Andreas Horlbeck

Klempnermeister  
Kugelacker 93  
07973 Greiz

### Holger Kanis

Heizung-Sanitär-Klempnerei  
Raasdorfer Straße 7  
07987 Mohlsdorf

### Dieter Schwarz

Gas-, Heizung- und Sanitärinstallation, Klempnerei  
Am Bach 2  
07980 Neumühle/Elster

### Sperber GmbH

Bad Heizung  
Weberstraße 15  
07973 Greiz

### Ulrich Werner

### Installation- Gasheizung

Steinweg 3  
07973 Greiz

### Reiner Vetterlein

Klempnerei-Sanitärinstallation-Heizungsbau  
Ahornweg 1  
07989 Teichwolframsdorf

### Matthias Wegrich

Heizung und Sanitär  
Waldstraße 11  
07973 Greiz

### Klempnerei Drechsler

Gas-Wasserinstallation  
Schönfelder Straße 81  
07973 Greiz

### Werner Bränlich

Heizung-Lüftung-Sanitär  
Kermannstraße 34  
07973 Greiz

### Claus Schrinner

Heizungs-Lüftungsbau, Gas- und Wasserinstallation  
Äußere Greizer Straße 14  
07987 Reudnitz

### Ehrenpfordt und Gebner GbR

Gas-Sanitär-Gasraumheizung  
Irchwitzter Straße 84  
07973 Greiz

### Jürgen Frantz

Sanitär-Heizung-Lüftung-Klempnerei  
Auf der Windhöhe 2  
07973 Greiz

### Paul Schenderlein

Heizungsbau  
Heinrich-Fritz-Straße 13  
07973 Greiz

### Peter Elßholz

Installateurmeister  
Carl-Röder-Straße 3  
07973 Greiz

### Reinhold und Hentschel GbR

Heizung-Lüftung-Installation

### Lutherplatz 10

07973 Greiz

### Ulrich Roth, Inhaber Norman Elst

Heizung-Sanitär  
Fritz-Reuter-Straße 4  
07973 Greiz

### Siegmar Malz

Klempnerei-Installation-Heizungsbau  
Mohlsdorfer Straße 22  
07973 Greiz-Raasdorf

### Streubel und Seifert

Rohrleitungsbau GbR  
Liebigstraße 7  
07973 Greiz

### Udo Gans

Sanitär-Heizung-Klempnerei  
Goethestraße 16  
07973 Greiz

### Joachim Frantz

Installateur- und Klempnermeister  
Mönchsweg 4  
07973 Greiz

### Steffen Krahl

Heizung-Sanitär  
Ortsstraße 31a  
07980 Neugernsdorf

### Steffen Jakstadt

Installation und Heizungsbau  
Obere Silberstraße 11  
07973 Greiz

### Heizungs- und Sanitärtechnik Gruschwitz

Ronneburger Straße 25a  
07989 Teichwolframsdorf

### Andreas Koch

Heizung-Sanitär-Solaranlagen  
Kleingeraer Weg 7a  
07973 Greiz

### Lothar Fritz

Sanitär- und Heizungsinstallationsbetrieb  
Raunerstraße 5  
07973 Greiz

# Rückblick Fußballturnier am 01. Mai 2005



Auch in diesem Jahr fand am 01. Mai wieder das traditionelle Fußballturnier des Bergaer Sportvereins statt.

Erfreulicherweise nahm in diesem Jahr wieder eine Mannschaft mehr am Turnier teil, so dass diesmal sechs Teams gegeneinander spielten. Neu hinzugekommen waren die „Fans des FC Carl-Zeiss-Jena“.



Begrüßung der Mannschaften

Um etwas Zeit zu gewinnen, wurden zwei Gruppen gebildet, in denen nach dem Prinzip „Jeder gegen Jeden“ gespielt und so der Gruppensieger ermittelt wurde. Gespielt wurde wieder auf dem kleinen Feld, jeweils 20 Minuten mit 8 Spielern je Mannschaft, damit auch die etwa weniger sportlichen Männer bis zum Schluss durchhalten. Um Punkt 10.00 Uhr begann die Veranstaltung mit einer Schweigeminute für den langjährigen Sportfreund Dieter Kracik, der wenige Tage zuvor leider verstorben ist. Nachdem alle Mannschaften vorgestellt waren, begannen die Spiele.

Alle Fußballer gaben ihr Bestes, um ihrer Mannschaft zum Gruppensieg zu verhelfen. Diesmal spielten alle so rücksichtsvoll, dass es keine Verletzungen gab und das Erste-



Das Rettungsteam kam diesmal nicht zum Einsatz.

Hilfe-Team vom BCV nichts zu tun hatte. In der Pause zeigten dann zwei Frauenmannschaften des Faschingsclub, dass auch Frauen



Frauen können auch spielen

Fußball spielen können. In einem fairen Spiel, begleitet vom Kommentator Bernd „Cello“ Polster, gewann die Teenietanzgruppe mit 4:2 gegen die Prinzengarde. Die Männer am Spielfeldrand waren vom Können der Damen

begeistert. Alle Mannschaften wurden von einer großen Fanschar lautstark unterstützt. Am Ende eines sportlich fairen Turniers stand eine Mannschaft der Alten Herren als Sieger fest.

Bei einem gemühtlichen Beisammensein und strahlendem Sonnenschein ließen wir diesen schönen Tag ausklingen.

Beim FSV Berga und dem FC Thüringen Weida bedanken wir uns ganz herzlich für die zur Verfügung gestellten Trikots und bei allen Helfern für die gute Bewirtung. Auf Wiedersehen am 01. Mai 2006 auf dem Sportplatz.

Gelle Hee und Sport frei!  
Der BCV



Kommentator Cello  
„Mach mit, machs nach, machs besser!“

Fotos: BCV

## Zwischen Weida und Elster Eine Reise durch den Landkreis Greiz

Das Landratsamt Greiz hat einen neuen Film produzieren lassen, in dem der Landkreis Greiz als moderner Wirtschafts- und Tourismusstandort präsentiert wird.

Der Schwerpunkt der ca. 50- minütigen Präsentation der Region liegt auf den Bereichen Wirtschaft, Landschaft, Tourismus, Kultur und Geschichte sowie Sport und Freizeit.

Der Film soll Besucher, Urlauber, Gäste der Region, potenzielle Investoren, aber auch die Bürger des Landkreises Greiz sowie der angrenzenden Städte, Gemeinden und Landkreise ansprechen. Es wird durch ein Begleitbuch komplettiert, in dem man weiterführende Informationen findet.

Der Film kann als Video und als DVD erworben werden. Er ist erhältlich in Tourist-Informationen, Stadt- und Gemeindeverwaltungen, Buchhandlungen sowie im Landratsamt Greiz. Die festgelegte Schutzgebühr für den Verkauf beträgt 9,95 Euro.

Für Bestellungen und eventuelle Rückfragen wenden Sie sich bitte an das Landratsamt Greiz, SG Wirtschaft und Fremdenverkehr, Frau Wolf, Dr.- Scheube- Str. 6 in 07973 Greiz, Telefon 03661/876425.

## Wanderverein Berga e.V. Wanderung mit dem Schmöllner Wanderverein!

Unsere laut Wanderkalender geplante Tour mit den Schmöllner Wanderfreunden führen wir wie vorgesehen durch.

Datum: **Sonnabend, 21. Mai 2005**

Treffpunkt: **8.30 Uhr Eiche Berga**

Wir fahren mit dem PKW zu dem Schmöllner Bahnhof. Die Wanderfreunde aus Schmölln haben eine 10 km lange Wandertour ausgesucht. Eine Einkehr ist vorgesehen.

Wanderleiter: Ch. Schneider und Schmöllner Wanderfreunde

Ch. Schneider

## 6. Seelingstädter Rundwanderung

Die nun schon 6. Seelingstädter Rundwanderung ist auch in diesem Jahr von den Bergaer Wanderfreunden im Wanderplan enthalten. Auf unterschiedlichen Strecken, 10 + 20 km, kann bei guter Organisation um den Ort gewandert werden.

Dazu der Hinweis: Schaukasten Wanderverein Berga beachten!

Abfahrt: **9.00 Uhr Eiche Berga** mit PKW

Wanderleiter: Ch. Schneider

Ch. Schneider

# Kirchspiel Berga

Der Monatsspruch im Juni lautet:  
**Wir müssen durch viele Bedrängnisse in das Reich Gottes eingehen.**  
*Apostelgeschichte 14,22*

Herzliche Einladung sich unter Gottes Wort zu treffen:

**Sonntag, den 22.05.05**

Berga 14.00 Uhr

**Sonntag, den 29.05.05**

Wernsdorf 09.00 Uhr

Berga 10.00 Uhr

Clodra 14.00 Uhr

**Sonntag, den 05.06.05**

Berga 10.00 Uhr

**Sonntag, den 12.06.05**

Berga 10.00 Uhr

**Sonntag, den 19.06.05**

Wernsdorf 09.00 Uhr

Berga 10.00 Uhr

Clodra 14.00 Uhr

**Freitag, den 24.06.05 Johannistag**  
**Andacht mit Posaunenchor vor der Kirche zu Berga**

**Veranstaltungen:**

**Seniorenkreis am Montag, den 13.06.05, 14.00 Uhr im Pfarrhaus Berga**

**Christenlehre**

in Berga Donnerstag 14.30 Uhr

und in Clodra 16.00 Uhr

**Vorkonfirmanden 7. Kl.**

Dienstag 16.00 Uhr Pfarrhaus Berga

**Gitarrengruppe in Berga**

am Donnerstag 17.15 Uhr

**Flötengruppe in Clodra**

am Donnerstag 18.30 Uhr

**Pfarramt Berga Kirchplatz 14**

Tel. 036623/ 25532

Sprechzeiten von Pfr. Platz

Mittwoch 17.00 Uhr - 18.30 Uhr und

Freitag 09.00 Uhr - 10.00 Uhr

sowie nach telefonischer Absprache

## Johannestag am 24.06.05

Andacht um 19.00 Uhr mit Posaunenchor vor der Kirche.

Im Anschluss ein gemütliches Beisammensein im Pfarrhof, für das leibliche Wohl ist gesorgt.

Der Gemeindegemeinderat zu Berga



## Vier neue Zifferblätter an der Kirche zu Berga

Die Kirchengemeinde Berga bedankt sich bei der Firma Stahlbau Heyne für die große Hilfe und Unterstützung bei der Erneuerung der vier neuen Zifferblätter an unserer Kirche.

Der Gemeindegemeinderat zu Berga

## VdK-Beratungssprechstunde

Termin: **Montag, 30.05.2005**  
Zeit: 10.00 Uhr – 11.00 Uhr  
Ort: Rathaus Berga/E., Sitzungszimmer 3.05,  
Aufzug (Knopf 2 drücken), dann den Gang nach rechts

Termin mit Voranmeldung, bei Frau Schwabe VdK-Kreisgeschäftsstelle Greiz, unter Ruf **03661-2746** vereinbaren.

Wir werden für Sie tätig im ...

- Sozialrecht • Rentenrecht • BU- und EU-Renten
- Krankenversicherungs- und Pflegeversicherungsgesetz • Bundesversorgungsgesetz • Patientenrecht

## VdK-Information

Einladung, zu der am 30.05.2005 stattfindenden Wahlversammlung des VdK-OV Berga laden wir alle VdK-Mitglieder ganz herzlich ein.

Termin: **Montag, 30.05.2005**  
Zeit: 15.00 Uhr  
Ort: Räume der AWO Berga, Gartenstraße  
Tagesordnung: 1. Rechenschaftsbericht des Ortsvorsitzenden, 2. Kassenbericht des Kassierers, 3. Wahl des neuen Ortsvorstandes

Wir bitten um rege Teilnahme an der Veranstaltung, damit diese Wahl rechtskräftig wird.  
VdK-OV Berga, Hannemann

## Hinweise zum Ärztlichen Nacht- und Wochenend-Notdienst

Bei gesundheitlichen Notfällen möchten wir die Bürger der Stadt Berga und Ortsteile bitten, sich an die Rettungsleitstelle in Gera, **Tel.-Nr. 0365/412176** zu wenden. Dort erfahren Sie den jeweiligen diensthabenden Arzt.

Weiterhin entnehmen Sie bitte die Be-

reitschaftsdienste der Tagespresse. Während der Sprechzeiten Ihres Hausarztes können Sie den Namen des jeweiligen diensthabenden Arztes auch dort erfragen.

In absoluten Notfällen wählen Sie bitte die Nummer **112**.

Sobald Veränderungen im Bereitschaftsdienst-System des Landkreises Greiz auftreten, werden Sie entweder durch die Tagespresse oder im Amtsblatt informiert.

Wir bitten um Ihr Verständnis.



# Wir gratulieren zum Geburtstag im April



Am 22.04.05 Frau Gerta Eckhardt	zum 81. Geburtstag	Am 28.04.05 Frau Gertrud Pecher	zum 77. Geburtstag
Am 22.04.05 Frau Ingeborg Haberkorn	zum 73. Geburtstag	Am 29.04.05 Herrn Herbert Ahrendt	zum 72. Geburtstag
Am 23.04.05 Frau Erna Siegel	zum 79. Geburtstag	Am 29.04.05 Herrn Rolf Bernhardt	zum 72. Geburtstag
Am 24.04.05 Frau Elfriede Jahn	zum 75. Geburtstag	Am 30.04.05 Frau Anita Eberlehr	zum 72. Geburtstag
Am 24.04.05 Herrn Karl Möller	zum 74. Geburtstag	Am 30.04.05 Herrn Gottfried Schallwig	zum 72. Geburtstag
Am 25.04.05 Frau Elisabeth Weise	zum 72. Geburtstag	Am 30.04.05 Herrn Alfred Weidner	zum 74. Geburtstag
Am 27.04.05 Herrn Karl Engelhardt	zum 85. Geburtstag		

## im Mai

Am 01.05.05 Frau Dorothea Husfeldt	zum 76. Geburtstag	Am 10.05.05 Frau Elisabeth Heyne	zum 86. Geburtstag
Am 01.05.05 Herrn Günther Jäger	zum 76. Geburtstag	Am 10.05.05 Herrn Günther Kurze	zum 70. Geburtstag
Am 01.05.05 Frau Irmgard Schnee	zum 82. Geburtstag	Am 10.05.05 Herrn Günther Merkel	zum 70. Geburtstag
Am 02.05.05 Frau Hildegard Braune	zum 84. Geburtstag	Am 10.05.05 Frau Helga Wöllner	zum 71. Geburtstag
Am 02.05.05 Herrn Hans Rauch	zum 77. Geburtstag	Am 12.05.05 Herrn Lothar Burkhardt	zum 77. Geburtstag
Am 02.05.05 Frau Ingeborg Scheffel	zum 72. Geburtstag	Am 12.05.05 Frau Lisa Ethner	zum 74. Geburtstag
Am 02.05.05 Herrn Günther Sonntag	zum 84. Geburtstag	Am 12.05.05 Frau Lieselotte Funke	zum 74. Geburtstag
Am 02.05.05 Frau Herta Wieland	zum 82. Geburtstag	Am 12.05.05 Herrn Kurt Kirchhof	zum 75. Geburtstag
Am 03.05.05 Frau Emilie Hoffmann	zum 80. Geburtstag	Am 12.05.05 Frau Ingeburg Sauerbier	zum 74. Geburtstag
Am 03.05.05 Frau Magdalene Köhler	zum 85. Geburtstag	Am 13.05.05 Frau Lieselotte Graichen	zum 82. Geburtstag
Am 03.05.05 Frau Johanna Wittek	zum 80. Geburtstag	Am 14.05.05 Frau Inge Göhler	zum 74. Geburtstag
Am 04.05.05 Frau Ilse Hofmann	zum 78. Geburtstag	Am 15.05.05 Frau Waltraud Herfert	zum 75. Geburtstag
Am 04.05.05 Herrn Eberhard Wagner	zum 70. Geburtstag	Am 16.05.05 Herrn Dr. Johannes Krötenheerdt	zum 72. Geburtstag
Am 05.05.05 Herrn Günter Lemmen	zum 73. Geburtstag	Am 17.05.05 Frau Hildegard Bogdan	zum 74. Geburtstag
Am 06.05.05 Herrn Horst Böhme	zum 75. Geburtstag	Am 17.05.05 Frau Sophie Probiors	zum 76. Geburtstag
Am 06.05.05 Frau Doris Jacob	zum 77. Geburtstag	Am 17.05.05 Frau Hella Steinert	zum 72. Geburtstag
Am 06.05.05 Herrn Heinz Pöhler	zum 78. Geburtstag	Am 18.05.05 Frau Anneliese Dittrich	zum 74. Geburtstag
Am 06.05.05 Frau Edith Tennigkeit	zum 70. Geburtstag	Am 18.05.05 Herrn Manfred Frenzel	zum 77. Geburtstag
Am 07.05.05 Frau Siegrid Kurt	zum 70. Geburtstag	Am 18.05.05 Frau Waltraud Janke	zum 76. Geburtstag
Am 08.05.05 Herrn Ottmar Jörg	zum 71. Geburtstag	Am 18.05.05 Frau Hildegard Korb	zum 76. Geburtstag
Am 08.05.05 Frau Brunhilde Kübler	zum 77. Geburtstag	Am 19.05.05 Frau Helga Böttger	zum 74. Geburtstag
Am 09.05.05 Herrn Hans Gliffe	zum 75. Geburtstag	Am 19.05.05 Herrn Otto Löbel	zum 72. Geburtstag
Am 09.05.05 Herrn Harry Klein	zum 73. Geburtstag	Am 19.05.05 Frau Renate Rank	zum 71. Geburtstag
Am 09.05.05 Herrn Albrecht Sonntag	zum 70. Geburtstag		

### Mitteilung der Wohnungsbaugesellschaft Berga/Elster mbH

Die Geschäftsstelle der Wohnungsbaugesellschaft Berga/Elster mbH bleibt **am Dienstag, dem 28. Juni 2005, ab 12.00 Uhr** aus technischen Gründen geschlossen.

gez. Sattelmayer  
Geschäftsführer

**Bereitschaftsdienst  
Wohnungsbaugesellschaft**

**Telefon: 0171 / 8160069**

Nächster  
Erscheinungs-  
termin:  
**23. Juni 2005**

Redaktions- und  
Anzeigenschluss:  
**13. Juni 2005**

## Amtsblatt für die Stadt Berga an der Elster

Kostenlose Verteilung an die Haushalte in Berga/E. einschließlich Ortsteile  
Einzelexemplare können kostenlos bei der Stadtverwaltung Berga, 07980 Berga, Am Markt 2, abgeholt werden.  
Druckauflage: 2500

Herausgeber: Stadtverwaltung Berga vertreten durch Bürgermeister Stephan Büttner  
Satz: Verlag „Das Elstertal“, 07570 Weida, Aumatalweg 5, elstertaler@web.de, Druck: Druckerei Raffke  
Verantwortlich für die amtlichen Veröffentlichungen: Bürgermeister Stephan Büttner  
Erscheinung: nach Bedarf